

part de cette fin, exercer les pouvoirs et fonctions que les personnes mentionnées au paragraphe (1) exercent habituellement en vertu de la loi en matière de gestion d'une entreprise, et ce, sans préjudice des pouvoirs dévolus au directeur général de la société.

(1) Le surintendant, lorsqu'il prend le contrôle d'une entreprise en vertu de l'article 412, peut nommer une ou plusieurs personnes pour l'aider à gérer la compagnie.

(2) Le ministre peut, pendant la période où il maintient le contrôle d'une compagnie en vertu de l'article 412, retirer à celui-ci son certificat d'enregistrement et charger le procureur général du Canada de demander à une cour supérieure une ordonnance de liquidation de la compagnie ou une sanction de la Cour des liquidations.

(3) Le paragraphe 412(3) de la loi sur les sociétés

(4) Les paragraphes 412(4) et (5) de la loi sur les sociétés

(5) Lorsque le ministre estime qu'une compagnie dont le surintendant a le contrôle en vertu de l'article 412 n'est pas en mesure de continuer à fonctionner de façon satisfaisante, il peut, sur avis de la Commission des liquidations, donner le contrôle de la compagnie

(6) Les paragraphes 412(6) à (8) de la loi sur les sociétés

(7) Le surintendant peut, par rapport aux compagnies qui doivent en vertu de l'article 412 contribuer aux frais engagés par lui pour le contrôle d'une compagnie par l'article 412, former un comité d'au plus six membres pour le contrôler en ce qui concerne l'actif, la gestion ou toute autre question afférente à ses devoirs et responsabilités dans l'exercice de ses fonctions.

of the company and in doing the same without any prejudice any of the duties and functions that the persons referred to in subsection (1) are performing prior to the taking of control and may exercise any power or right of privilege that any such person or persons would have exercised prior to the taking of control.

412. Where the Superintendent takes control of a company pursuant to section 411, the Superintendent may appoint one or more persons to assist in the management of the company.

(2) While a person has control of a company pursuant to section 412, the Superintendent may, without the company's consent, suspend or revoke the company's certificate of registration and request the Attorney General to apply to a superior court for an order to apply to a superior court for the winding up of the company under the Companies Act.

(3) Subsection 412(3) of the Act is amended to read as follows:

(4) Subsections 412(4) and (5) of the Act are repealed and the following substituted therefor:

(5) Where at any time that the Minister believes that a company of which the Superintendent has control pursuant to section 412 is not in a position to continue to operate in a satisfactory manner for the conduct of its business, the Minister may direct the Superintendent to relinquish control of the company.

(6) Subsections 412(6) to (8) of the Act are repealed and the following substituted therefor:

(7) The Superintendent may appoint from the companies referred under section 412 to assist in the expenses incurred by the Superintendent in the control of a company pursuant to section 412 a committee of not more than six members to advise the Superintendent in respect of assets, management and all other matters pertinent to the duties and responsibilities of the Superintendent in exercising such control.

Section 411

Section 412

Section 412

Section 412

Section 412

Section 412